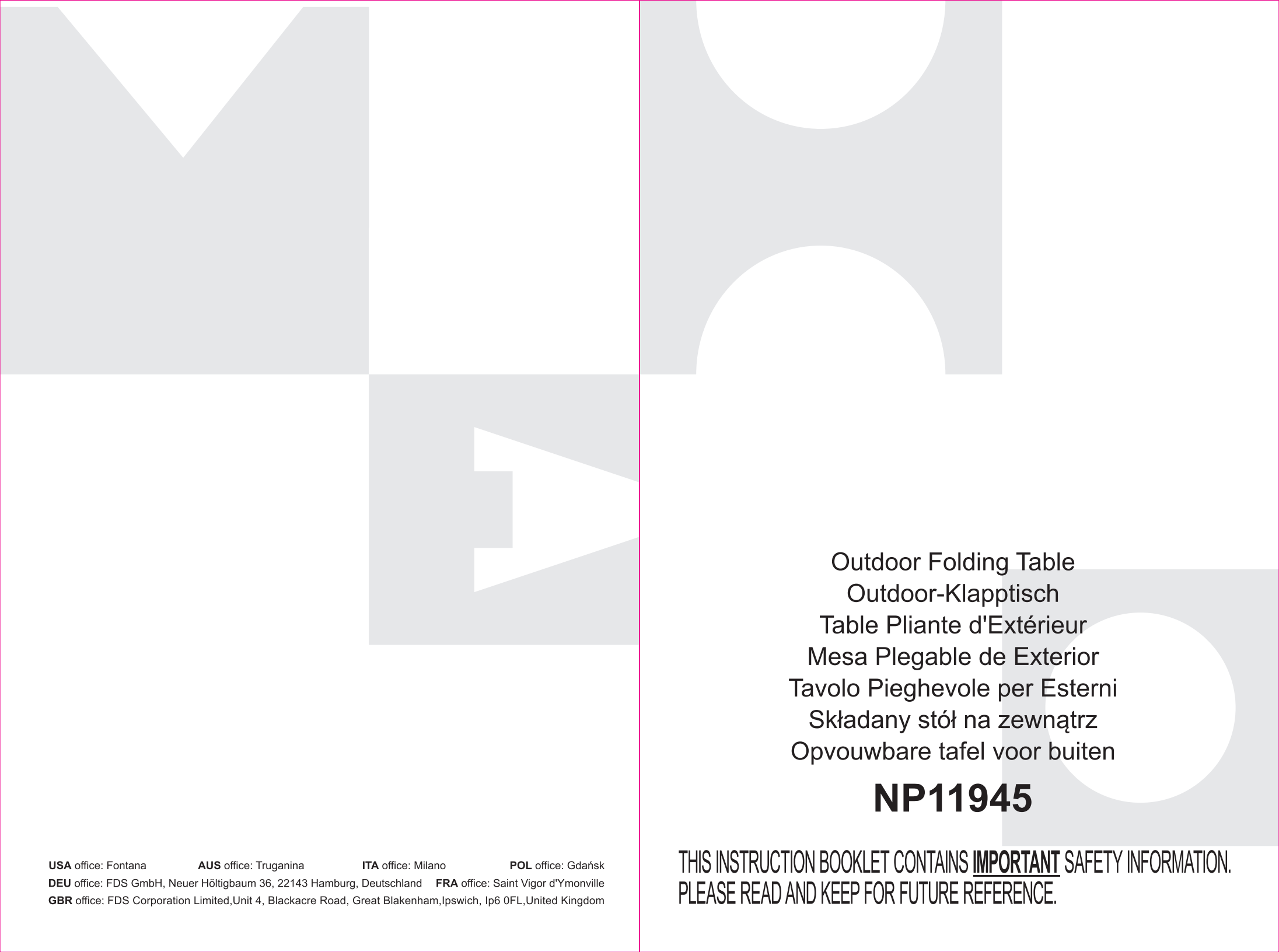




Outdoor Folding Table
Outdoor-Klapptisch
Table Pliante d'Extérieur
Mesa Plegable de Exterior
Tavolo Pieghevole per Esterni
Składany stół na zewnątrz
Opvouwbare tafel voor buiten

NP11945

USA office: Fontana **AUS** office: Truganina **ITA** office: Milano **POL** office: Gdańsk
DEU office: FDS GmbH, Neuer Höltingbaum 36, 22143 Hamburg, Deutschland **FRA** office: Saint Vigor d'Ymonville
GBR office: FDS Corporation Limited, Unit 4, Blackacre Road, Great Blakenham, Ipswich, Ip6 0FL, United Kingdom

THIS INSTRUCTION BOOKLET CONTAINS **IMPORTANT** SAFETY INFORMATION.
PLEASE READ AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

EN



Before You Start

-  Please read all instructions carefully.
-  Retain instructions for future reference.
-  Separate and count all parts and hardware.
-  Read through each step carefully and follow the proper order.
-  We recommend that, where possible, all items are assembled near to the area in which they will be placed in use, to avoid moving the product unnecessarily once assembled.
-  Always place the product on a flat, steady and stable surface.
-  Keep all small parts and packaging materials for this product away from babies and children as they potentially pose a serious choking hazard.

DE



Vor dem Beginnen

-  Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch.
-  Bewahren Sie die Anweisungen zum zukünftigen Verwendung auf.
-  Überprüfen Sie, ob alle Teile und Zubehörteile vorhanden sind.
-  Lesen Sie jeden Schritt sorgfältig durch und befolgen Sie die richtige Reihenfolge.
-  Wir empfehlen, alle Teile möglichst in der Nähe des Aufstellungsortes zu montieren, um unnötige Bewegungen nach der Montage zu vermeiden.
-  Stellen Sie den Artikel immer auf eine ebene, feste und stabile Fläche.
-  Halten Sie alle kleinen Teile und Verpackungsmaterialien fern von Babys und Kindern, ansonsten besteht Erstickungsgefahr.

FR



Avant de Commencer

- ⚠ Veuillez lire attentivement toutes les instructions.
- ⚠ Conservez les instructions pour vous y référer ultérieurement.
- ⚠ Vérifiez toutes les pièces et les accessoires.
- ⚠ Lisez attentivement chaque étape et suivez l'ordre correct.
- ⚠ Nous recommandons que, dans la mesure du possible, tous les produits soient assemblés à proximité de la zone où ils seront utilisés, afin d'éviter tout déplacement inutile du produit une fois assemblé.
- ⚠ Placez toujours le produit sur une surface plane et stable.
- ⚠ Conservez toutes les petites pièces de ce produit et les matériaux d'emballage hors de portée des bébés et des enfants, car ils pourraient présenter un risque d'étouffement.

ES



Antes de Empezar

- ⚠ Lea atentamente todas las instrucciones.
- ⚠ Conserve las instrucciones para futuras consultas.
- ⚠ Separe y cuente todas las piezas y los accesorios.
- ⚠ Lea detenidamente cada paso y siga el orden correcto.
- ⚠ Recomendamos que, siempre que sea posible, todos los elementos se monten cerca de la zona en la que se van a utilizar, para evitar mover el producto innecesariamente una vez montado.
- ⚠ Coloque siempre el producto sobre una superficie plana, estable y firme.
- ⚠ Mantenga todas las piezas pequeñas y los materiales de embalaje de este producto lejos de los bebés y los niños, ya que pueden representar un grave riesgo de asfixia.

IT



Prima di Iniziare

- ⚠ Si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni.
- ⚠ Conservare le istruzioni per riferimento futuro.
- ⚠ Separare e contare tutte le parti e gli accessori.
- ⚠ Leggere attentamente ogni passo e seguire l'ordine corretto.
- ⚠ Si consiglia, ove possibile, di assemblare tutti gli articoli vicino alla zona in cui verranno posti in uso, per evitare di spostare inutilmente il prodotto una volta assemblato.
- ⚠ Posizionare sempre il prodotto su una superficie piana, stabile.
- ⚠ Tenere tutte le piccole parti e i materiali di imballaggio di questo prodotto lontano dalla portata di neonati e bambini, in quanto possono costituire un serio pericolo di soffocamento.

PL



Zanim Zacziesz

- ⚠ Zapoznaj się z instrukcją.
- ⚠ Zachowaj instrukcję do wglądu.
- ⚠ Posortuj części i upewnij się, że zestaw jest kompletny.
- ⚠ Zapoznaj się ze sposobem montażu i postępuj zgodnie z instrukcją.
- ⚠ Zalecamy, aby montaż odbywał się możliwie najbliżej miejsca docelowego położenia produktu, aby uniknąć niepotrzebnego przesuwania.
- ⚠ Upewnij się, że produkt znajdzie się na płaskiej i stabilnej powierzchni.
- ⚠ Upewnij się, że materiały wykorzystane podczas pakowania produktu oraz jego elementy znajdują się poza zasięgiem dzieci, gdyż stwarzają potencjalne ryzyko zadławienia.

NL



Instructies voor Retournering/Schadeclaim

- ⚠ **GOOI DE doos/het originele verpakkingsmateriaal NIET weg.**
In het geval van een retournering moet het artikel in de originele doos teruggestuurd worden. Zonder dit wordt uw retourzending niet geaccepteerd.
- ⚠ **Maak een foto van de markeringen op de doos.**
Een foto van de markeringen (tekst) op de zijkant van de doos is vereist in het geval dat een onderdeel vervangen moet worden. Dit helpt onze medewerkers uw productnummer te identificeren om te zorgen dat u de correcte onderdelen ontvangt.
- ⚠ **Maak een foto van het beschadigde onderdeel (indien van toepassing).**
Een foto van de schade is altijd vereist om een claim in te dienen en uw vervanging of terugbetaling snel te verwerken. Zorg ervoor dat u de doos heeft, ook al is deze beschadigd.
- ⚠ **Stuur ons een e-mail met de gevraagde afbeeldingen.**
E-mail ons direct via de marktplaats waar uw artikel is gekocht, met de bijgevoegde afbeeldingen en een beschrijving van uw claim.

IT



Istruzioni Per La Restituzione / Reclamo Per Danni

- ⚠ **NON scartare la scatola / confezione originale.**
Nel caso in cui sia richiesto un reso, l'articolo deve essere restituito nella scatola originale. Senza la scatola originale il tuo reso non sarà accettato.
- ⚠ **Fare una foto dei contrassegni sulla scatola.**
È necessaria una foto dei contrassegni (testo) sul lato della scatola nel caso in cui la parte debba essere sostituita. Questo aiuta il nostro staff a identificare il numero del tuo prodotto per assicurarti di ricevere le parti corrette.
- ⚠ **Fare una foto di Danno (se è applicabile).**
Una foto del danno è sempre necessaria per presentare un reclamo e ottenere rapidamente la sostituzione o il rimborso. Assicurati di avere la scatola anche se è danneggiata.
- ⚠ **Inviarci una mail con le immagini richieste.**
Inviarci un'e-mail direttamente dal mercato in cui è stato acquistato il tuo articolo con le immagini allegare e una descrizione del tuo reclamo.

PL



Zwroty i reklamacje

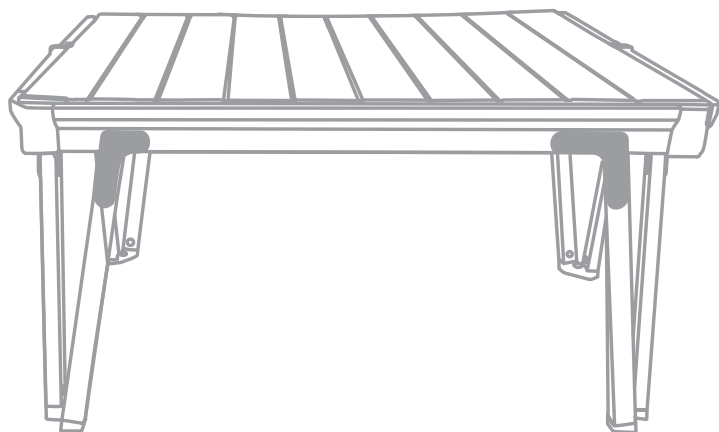
- ⚠ **Nie wyrzucaj oryginalnego opakowania.**
Jeśli chcesz zwrócić produkt, musi znajdować się on w oryginalnym opakowaniu. Towar zwrócony w nieoryginalnym opakowaniu nie zostanie przyjęty.
- ⚠ **Zrób zdjęcie oznaczeń na opakowaniu.**
Jeśli jakkolwiek część wymaga wymiany, zrób zdjęcie oznaczeń kodu produktu, który znajduje się na opakowaniu. Pozwoli nam to zidentyfikować produkt i dostarczyć ci właściwą część.
- ⚠ **Zrób zdjęcie uszkodzonej części (jeśli dotyczy).**
Jeśli chcesz złożyć reklamację, zrób zdjęcie uszkodzonej części. Pozwoli nam to zatwierdzić reklamację i zlecić zwrot środków na twoje konto. Do złożenia reklamacji potrzebne będzie oryginalne opakowanie.
- ⚠ **Skontaktuj się z nami.**
Skontaktuj się z nami telefonicznie, mailowo lub poprzez formularz kontaktowy. Załącz zdjęcia produktu i opis roszczenia.

NL



Voordat U Begint

- ⚠ Lees alle instructies zorgvuldig door.
- ⚠ Bewaar de instructies voor toekomstig gebruik.
- ⚠ Scheid en tel alle onderdelen en hardware.
- ⚠ Lees elke stap zorgvuldig door en volg de juiste volgorde.
- ⚠ Wij bevelen aan, waar mogelijk, alle items te monteren dichtbij de plek waar ze uiteindelijk gebruikt zullen worden, om onnodig verplaatsen na montage te voorkomen.
- ⚠ Plaats het product altijd op een vlak, stabiel en stevig oppervlak.
- ⚠ Houd alle kleine onderdelen en verpakkingsmaterialen van dit product buiten bereik van baby's en kinderen, omdat zij een serieus verstikkingsrisico kunnen vormen.



FR



Instructions De Retour / Réclamation De Dommages

- ⚠ **NE PAS jeter la boîte/l'emballage d'origine.**
Dans le cas où un retour est requis, l'article doit être retourné dans sa boîte d'origine. Sans cela, votre retour ne sera pas accepté.
- ⚠ **Prenez une photo des marquages de la boîte.**
Une photo des marquages (texte) sur le côté de la boîte est requise au cas où une pièce serait nécessaire pour le remplacement. Cela aide notre personnel à identifier votre numéro de produit pour s'assurer que vous recevez les bonnes pièces.
- ⚠ **Prenez une photo des dommages (le cas échéant).**
Une photo des dommages est toujours requise pour déposer une réclamation et obtenir rapidement votre remplacement ou votre remboursement. Assurez-vous d'avoir la boîte même si elle est endommagée.
- ⚠ **Envoyez-nous un e-mail avec les images demandées.**
Envoyez-nous un e-mail directement depuis le marché où votre article a été acheté avec les images ci-jointes et une description de votre réclamation.

ES



Instrucciones de Devolución / Reclamación de Daños

- ⚠ **NO deseche la caja/embalaje original.**
En caso de que se requiera una devolución, el artículo debe ser devuelto en la caja original. Sin esto su devolución no será aceptada.
- ⚠ **Tome una foto de las marcas de la caja.**
Se requiere una foto de las marcas (texto) en el lado de la caja en caso de que se necesite una pieza para reemplazarla. Esto ayuda a nuestro personal a identificar su número de producto para asegurarse de que recibe las piezas correctas.
- ⚠ **Tome una foto de las piezas dañadas (si procede).**
Una foto de los daños es siempre necesaria para presentar una reclamación y conseguir que su reemplazo o reembolso sea procesado rápidamente. Por favor, asegúrese de tener la caja aunque esté dañada.
- ⚠ **Envíenos un correo electrónico con las imágenes solicitadas.**
Envíenos un correo electrónico directamente desde el mercado donde se compró su artículo con las imágenes adjuntas y una descripción de su reclamación.



Return / Damage Claim Instructions

- ⚠ **DO NOT discard the box / original packaging.**
In case a return is required, the item must be returned in original box. Without this your return will not be accepted.
- ⚠ **Take a photo of the box markings.**
A photo of the markings (text) on the side of the box is required in case a part is needed for replacement. This helps our staff identify your product number to ensure you receive the correct parts.
- ⚠ **Take a photo of the damaged part (if applicable).**
A photo of the damage is always required to file a claim and get your replacement or refund processed quickly. Please make sure you have the box even if it is damaged.
- ⚠ **Send us an email with the images requested.**
Email us directly from marketplace where your item was purchased with the attached images and a description of your claim.



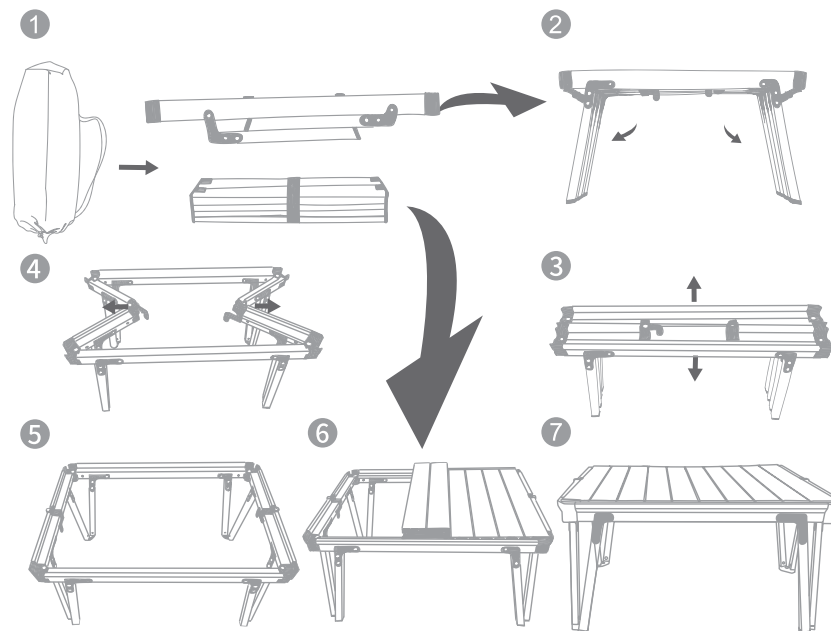
Rücksendung / Beschädigung Anweisungen

- ⚠ **Werfen Sie den Karton / die Originalverpackung NICHT weg.**
Falls eine Rücksendung erforderlich ist, muss der Artikel in der Originalverpackung zurückgeschickt werden. Andernfalls wird Ihre Rücksendung nicht angenommen.
- ⚠ **Machen Sie ein Foto von der Beschriftung des Kartons.**
Für den Fall, dass ein Ersatzteil benötigt wird, benötigen wir ein Foto der Beschriftung (Text) auf der Seite des Kartons. So können unsere Mitarbeiter Ihre Artikelnummer identifizieren und sicherstellen, dass Sie die richtigen Teile erhalten.
- ⚠ **Machen Sie ein Foto des beschädigten Teils (falls zutreffend).**
Ein Foto des beschädigten Teils ist immer erforderlich, um eine Reklamation einzureichen und eine schnelle Bearbeitung Ihres Ersatzteils oder Ihrer Rückerstattung zu gewährleisten. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie den Karton haben, auch wenn er beschädigt ist.
- ⚠ **Schicken Sie uns eine E-Mail mit dem gewünschten Foto.**
Schicken Sie uns eine E-Mail direkt vom Marktplatz, auf dem Sie den Artikel gekauft haben, mit den angehängten Fotos und einer Beschreibung Ihrer Reklamation.

Precautions

To avoid personal injury and product damage, please read the following precautions first.

1. Avoid direct sunlight and rain, and store it after use.
2. Ensure all parts are correctly locked and secured.
3. Do not use it on the uneven ground.
4. Maximum load capacity 80 kg (176 lbs) for reference only, it may vary depending on the load and loading method.
5. Be careful during assembly and disassembly, avoid pinching moving parts.
6. Children are not allowed to assemble or disassemble alone. Children should use it under adult supervision.
7. Avoid vigorous movement on the product, ensure the balance, do not apply excessive weight on one side or a single supporting leg.
8. Ensure the product is kept at a safe distance from fire sources.
9. Use the product according to the instructions and the correct arrow directions.



WARNING:

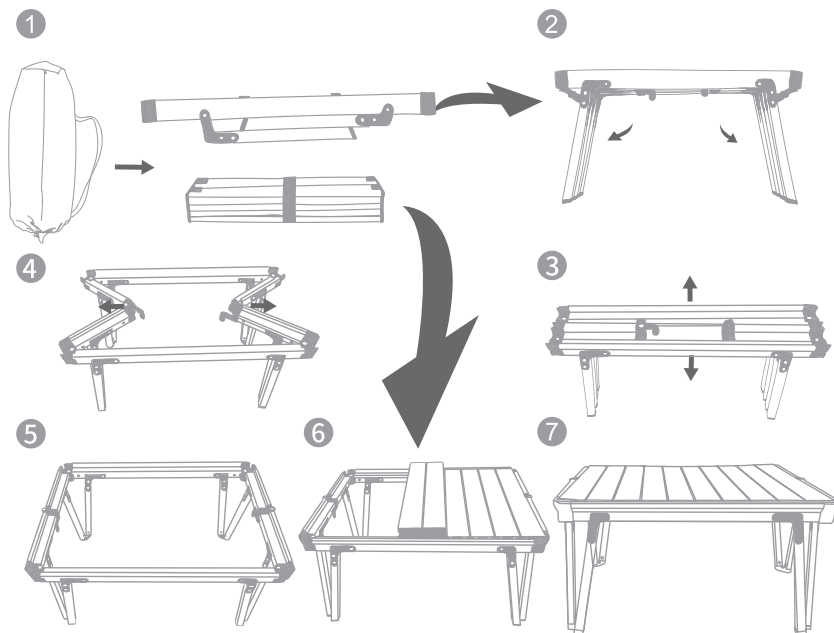
Watch out for pinched hands when storing or unfolding the table.
Please place the table on a level surface before using it.

Vorsichtsmaßnahmen

DE

Um Verletzungen und Produktschäden zu vermeiden, lesen Sie bitte zuerst die folgenden Sicherheitshinweise.

1. Vermeiden Sie direktes Sonnenlicht und Regen, und lagern Sie es nach Gebrauch.
2. Stellen Sie sicher, dass alle Teile korrekt verriegelt und gesichert sind.
3. Verwenden Sie es nicht auf unebenem Boden.
4. Die maximale Tragfähigkeit von 80 kg dient nur als Anhaltspunkt, sie kann je nach Last und Beladungsart variieren.
5. Seien Sie bei der Montage und Demontage vorsichtig und vermeiden Sie das Einklemmen beweglicher Teile.
6. Kinder dürfen das Gerät nicht alleine montieren oder demontieren. Kinder sollten es unter Aufsicht von Erwachsenen benutzen.
7. Vermeiden Sie kräftige Bewegungen auf dem Produkt, achten Sie auf das Gleichgewicht, belasten Sie nicht eine Seite oder ein einzelnes Standbein übermäßig.
8. Stellen Sie sicher, dass das Produkt in einem sicheren Abstand zu Feuerquellen aufbewahrt wird.
9. Benutzen Sie das Produkt gemäß den Anweisungen und den korrekten Pfeilrichtungen.



ACHTUNG:

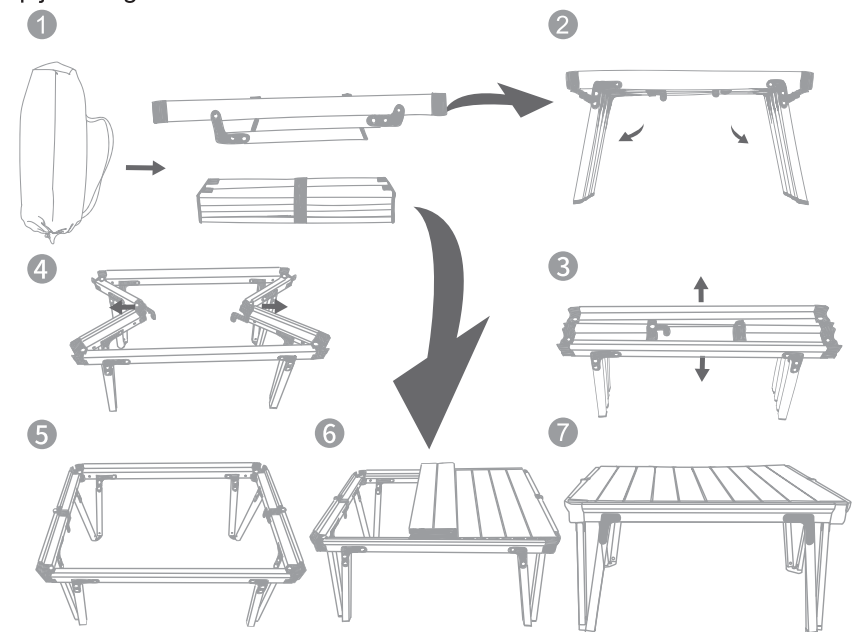
Achten Sie auf eingeklemmte Hände, wenn Sie den Tisch lagern oder aufklappen. Bitte stellen Sie den Tisch auf eine ebene Fläche, bevor Sie ihn benutzen.

Voorzorgsmaatregelen

NL

Lees eerst de volgende voorzorgsmaatregelen om persoonlijk letsel en schade aan het product te voorkomen.

1. Vermijd direct zonlicht en regen, en berg het op na gebruik.
2. Zorg ervoor dat alle onderdelen goed vergrendeld en vastgezet zijn.
3. Gebruik het niet op een oneffen ondergrond.
4. Maximaal draagvermogen 80 kg alleen ter referentie, dit kan variëren afhankelijk van de lading en de manier van laden.
5. Wees voorzichtig tijdens het monteren en demonteren, voorkom dat bewegende onderdelen bekneld raken.
6. Kinderen mogen niet alleen monteren of demonteren. Kinderen moeten het gebruiken onder toezicht van een volwassene.
7. Vermijd krachtige bewegingen op het product, zorg voor evenwicht, plaats geen overmatig gewicht aan één kant of op één steunpoot.
8. Zorg ervoor dat het product op veilige afstand van vuurbronnen wordt bewaard.
9. Gebruik het product volgens de instructies en de juiste pijlrichtingen.



WAARSCHUWING:

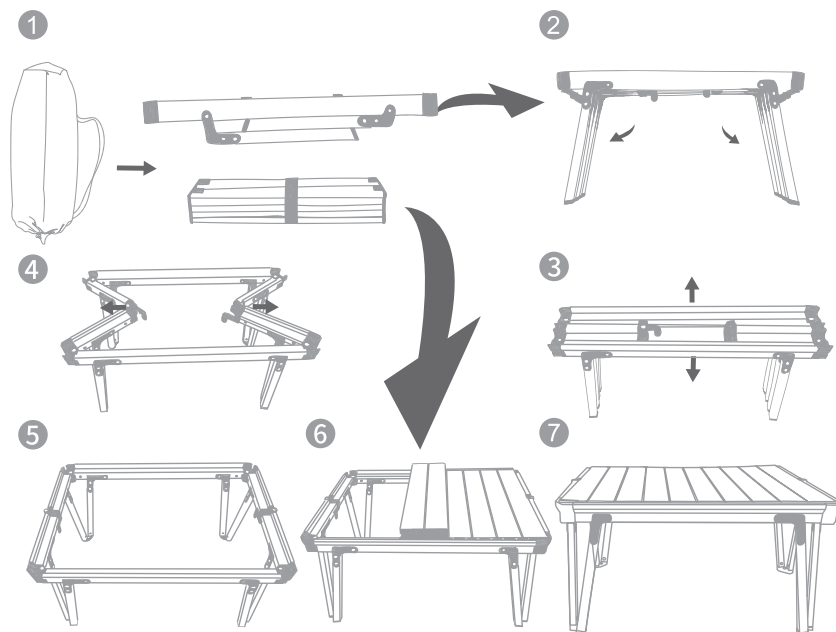
Kijk uit voor afgeknelde handen bij het opbergen of uitklappen van de tafel. Plaats de tafel op een vlakke ondergrond voor gebruik.

Środki ostrożności

PL

Aby uniknąć obrażeń i uszkodzenia produktu, należy najpierw zapoznać się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa.

1. Należy unikać bezpośredniego światła słonecznego i deszczu oraz przechowywać urządzenie po użyciu.
2. Upewnij się, że wszystkie części są prawidłowo zablokowane i zabezpieczone.
3. Nie używaj urządzenia na nierównym podłożu.
4. Maksymalny udźwig wynoszący 80 kg ma jedynie charakter orientacyjny i może się różnić w zależności od obciążenia i rodzaju ładunku.
5. Podczas montażu i demontażu urządzenia należy zachować ostrożność i unikać zakleszczenia ruchomych części.
6. Dzieciom nie wolno samodzielnie montować ani demontować urządzenia. Dzieci powinny korzystać z urządzenia pod nadzorem osoby dorosłej.
7. Należy unikać energicznych ruchów na produkcie, zwracaj uwagę na równowagę, nie obciążaj nadmiernie jednej strony lub jednej nogi.
8. Upewnij się, że produkt jest przechowywany w bezpiecznej odległości od źródeł ognia.
9. Należy używać produktu zgodnie z instrukcjami i prawidłowymi kierunkami strzałek.



OSTRZEŻENIE:

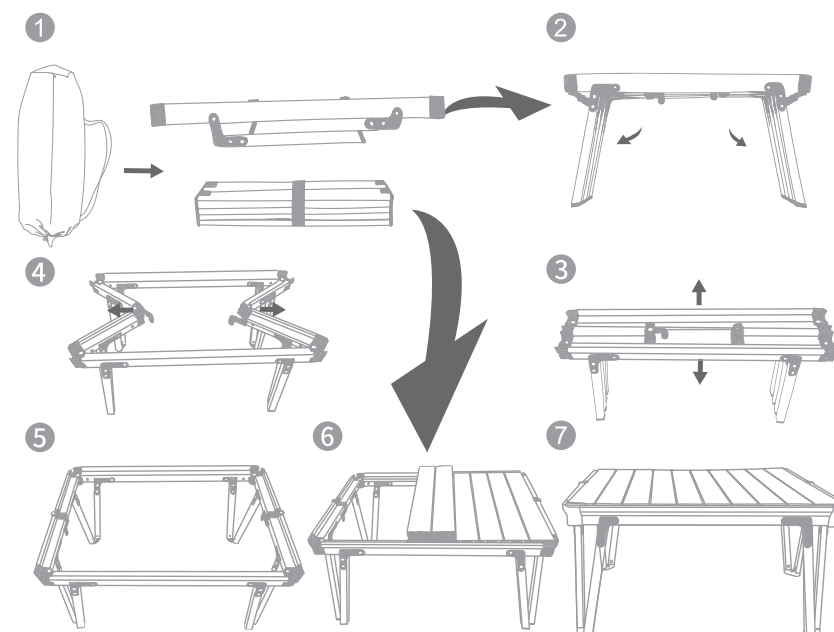
Podczas przechowywania lub rozkładania stołu należy uważać na ryzyko przytraśnięcia rąk. Przed użyciem stołu należy umieścić go na równej powierzchni.

Précautions

FR

Afin d'éviter les blessures et les dommages au produit, veuillez d'abord lire les précautions suivantes.

1. Évitez la lumière directe du soleil et la pluie, et rangez-le après utilisation.
2. Assurez-vous que toutes les pièces sont correctement verrouillées et sécurisées.
3. Ne l'utilisez pas sur un sol irrégulier.
4. La capacité de charge maximale est de 80 kg à titre indicatif, elle peut varier en fonction de la charge et de la méthode de chargement.
5. Soyez prudent lors du montage et du démontage, évitez de pincer les pièces mobiles.
6. Les enfants ne sont pas autorisés à assembler ou à désassembler seuls. Les enfants doivent l'utiliser sous la surveillance d'un adulte.
7. Évitez les mouvements vigoureux sur le produit, veillez à l'équilibre, n'appliquez pas un poids excessif d'un côté ou sur un seul pied de support.
8. Veillez à ce que le produit soit maintenu à une distance sûre des sources d'incendie.
9. Utilisez le produit conformément aux instructions et au sens des flèches.



AVERTISSEMENT :

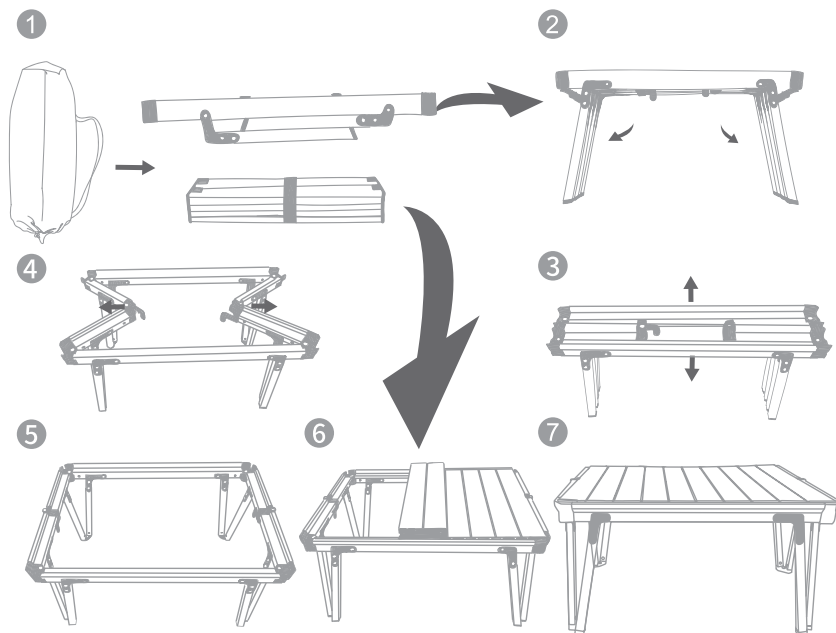
Attention aux mains pincées lors du rangement ou du dépliage de la table. Placez la table sur une surface de niveau avant de l'utiliser.

Precauciones

ES

Para evitar lesiones personales y daños al producto, lea primero las siguientes precauciones.

1. Evite la luz solar directa y la lluvia, y guárdelo después de usarlo.
2. Asegúrese de que todas las piezas estén correctamente bloqueadas y aseguradas.
3. No lo utilice en terrenos irregulares.
4. Capacidad de carga máxima 80 kg sólo como referencia, puede variar en función de la carga y el método de carga.
5. Tenga cuidado durante el montaje y desmontaje, evite pellizcar las piezas móviles.
6. No se permite que los niños monten o desmonten solos. Los niños deben utilizarlo bajo la supervisión de un adulto.
7. Evite movimientos enérgicos sobre el producto, asegure el equilibrio, no aplique excesivo peso sobre un lado o una sola pata de apoyo.
8. Asegúrese de que el producto se mantiene a una distancia segura de fuentes de fuego.
9. Utilice el producto de acuerdo con las instrucciones y las direcciones correctas de las flechas.



ADVERTENCIA:

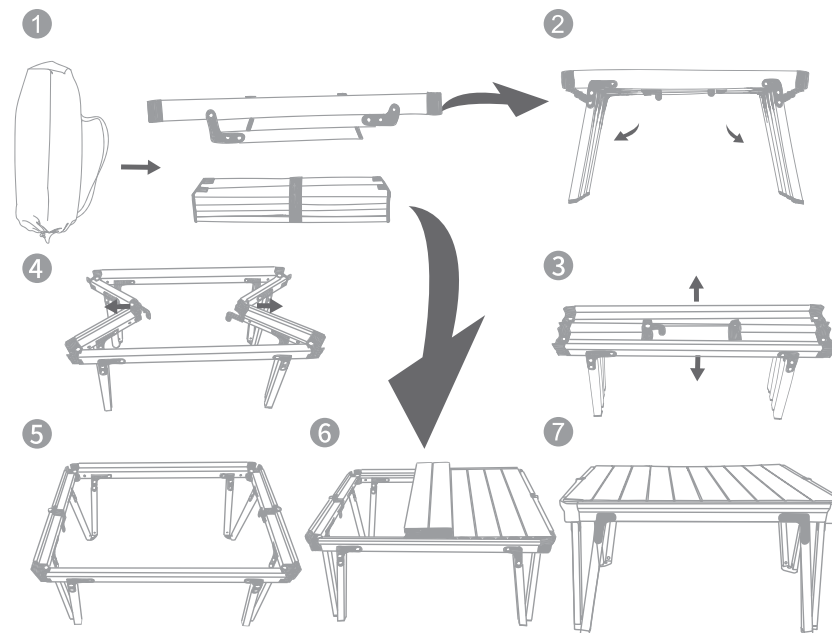
Tenga cuidado con las manos pellizcadas al guardar o desplegar la mesa. Coloque la mesa sobre una superficie nivelada antes de utilizarla.

Precauzioni

IT

Per evitare lesioni personali e danni al prodotto, leggere prima le seguenti precauzioni.

1. Evitare la luce solare diretta e la pioggia e riporre il prodotto dopo l'uso.
2. Assicurarci che tutte le parti siano correttamente bloccate e fissate.
3. Non utilizzarlo su terreni irregolari.
4. La capacità di carico massima di 80 kg è solo un riferimento; può variare a seconda del carico e del metodo di carico.
5. Prestare attenzione durante il montaggio e lo smontaggio, evitando di schiacciare le parti mobili.
6. I bambini non possono montare o smontare da soli. I bambini devono utilizzarlo sotto la supervisione di un adulto.
7. Evitare movimenti vigorosi sul prodotto, garantire l'equilibrio, non applicare un peso eccessivo su un lato o su una sola gamba di supporto.
8. Assicurarci che il prodotto sia tenuto a distanza di sicurezza dalle fonti di incendio.
9. Utilizzare il prodotto secondo le istruzioni e le corrette indicazioni delle frecce.



ATTENZIONE:

Fare attenzione alle mani pizzicate quando si ripone o si dispiega il tavolo. Prima di utilizzare il tavolo, posizionarlo su una superficie piana.